

SUOMEN SÄÄDÖSKOKOELMA

1998

Julkaistu Helsingissä 29 päivänä heinäkuuta 1998

N:o 543—545

SISÄLLYS

N:o		Sivu
543	Laki Saksan liittotasavallan kanssa sosiaaliturvasta tehdyn sopimuksen eräiden määräysten hyväksymisestä	1583
544	Asetus Saksan liittotasavallan kanssa sosiaaliturvasta tehdyn sopimuksen voimaansaattamisesta ja sen eräiden määräysten hyväksymisestä annetun lain voimaantulosta	1584
545	Asetus Yhdistyneiden Kansakuntien turvallisuusneuvoston Sierra Leonea koskevaan päätökseen perustuvien velvoitusten täyttämistä annetun asetuksen muuttamisesta	1585

N:o 543

Laki

Saksan liittotasavallan kanssa sosiaaliturvasta tehdyn sopimuksen eräiden määräysten hyväksymisestä

Annettu Helsingissä 20 päivänä maaliskuuta 1998

Eduskunnan päätöksen mukaisesti säädetään:

1 §
Helsingissä 28 päivänä huhtikuuta 1997 Suomen tasavallan ja Saksan liittotasavallan välillä sosiaaliturvasta tehdyn sopimuksen määräykset ovat, mikäli ne kuuluvat lainsäädännön alaan, voimassa niin kuin siitä on sovittu.

2 §
Tarkempia määräyksiä tämän lain täytäntöönpanosta ja soveltamisesta annetaan tarvittaessa asetuksella.

3 §
Tämä laki tulee voimaan asetuksella säädettävänä ajankohtana.

Helsingissä 20 päivänä maaliskuuta 1998

Tasavallan Presidentti

MARTTI AHTISAARI

Ministeri *Terttu Huttu-Juntunen*

HE 237/1997
StVM 2/1998
EV 5/1998

N:o 544

A s e t u s

Saksan liittotasavallan kanssa sosiaaliturvasta tehdyn sopimuksen voimaansaattamisesta ja sen eräiden määräysten hyväksymisestä annetun lain voimaantulosta

Annettu Naantalissa 24 päivänä heinäkuuta 1998

Sosiaali- ja terveysministerin esittelystä säädetään:

1 §
Helsingissä 28 päivänä huhtikuuta 1997 Suomen tasavallan ja Saksan liittotasavallan välillä sosiaaliturvasta tehty sopimus, jonka eräät määräykset on hyväksytty 20 päivänä maaliskuuta 1998 annetulla, myös Ahvenanmaan maakuntapäivien osaltaan hyväksymällä lailla (543/1998) ja jonka tasavallan presidentti on ratifioinut niin ikään 20 päivänä maaliskuuta 1998 ja jota koskevat ratifioimiskirjat on vaihdettu Bonnissa 26 päivänä kesäkuuta 1998, tulee voimaan 1 päivänä elokuuta 1998 niin kuin siitä on sovittu.

2 §
Tarkempia määräyksiä sopimuksen täytäntöönpanosta antaa tarvittaessa asianomainen ministeriö.

3 §
Saksan liittotasavallan kanssa sosiaaliturvasta tehdyn sopimuksen eräiden määräysten hyväksymisestä annettu laki (543/1998) ja tämä asetus tulevat voimaan 1 päivänä elokuuta 1998.

Naantalissa 24 päivänä heinäkuuta 1998

Tasavallan Presidentti

MARTTI AHTISAARI

Ministeri *Jouko Skinnari*

N:o 545

A s e t u s

Yhdistyneiden Kansakuntien turvallisuusneuvoston Sierra Leonea koskevaan päätökseen perustuvien velvoitusten täyttämisestä annetun asetuksen muuttamisesta

Annettu Naantalissa 24 päivänä heinäkuuta 1998

Ulkoasiainministerin esittelystä
muutetaan Yhdistyneiden Kansakuntien turvallisuusneuvoston Sierra Leonea koskevaan päätökseen perustuvien velvoitusten täyttämisestä 9 päivänä tammikuuta 1998 annetun asetuksen (5/1998) 1 § ja
lisätään uusi 2 a ja 2 b § seuraavasti:

1 §
 Yhdistyneiden Kansakuntien turvallisuusneuvoston 8 päivänä lokakuuta 1997 hyväksymästä päätöslauselmasta 1132 (1997) ja 5 päivänä kesäkuuta 1998 hyväksymästä päätöslauselmasta 1171 (1998) Suomelle aiheutuvien velvoitusten täyttämiseksi aseiden ja sotatarvikkeiden, mukaan luettuna ampumasee-
 teet ja puolisolitaalliset varusteet sekä niihin tarkoitettut varaosat, myynti ja luovuttaminen muille kuin Sierra Leonen hallitukselle, sen nimeämien maahantulopaikkojen kautta, on kielletty.

2 a §
 Edellä 1 §:ssä olevia säännöksiä ei sovelleta Länsi-Afrikan valtioiden talousyhteisön sotilaallisen tarkkailuryhmän (ECOMOG) ja Yhdistyneiden Kansakuntien yksinomaiseen käyttöön tarkoitettuihin aseisiin ja sotatarvikkeisiin.

2 b §
 Edellä 1 §:ssä ja 2 a §:ssä tarkoitetuista toimituksista on ilmoitettava etukäteen ulkoasiainministeriölle.

Tämä asetus tulee voimaan 29 päivänä heinäkuuta 1998.

Naantalissa 24 päivänä heinäkuuta 1998

Tasavallan Presidentti

MARTTI AHTISAARI

Ministeri *Ole Norrback*

SDK/SÄHKÖINEN PAINOS

N:o 543—545, ¹/₂ arkkia

PÄÄTOIMITTAJA TIMO LEPISTÖ
OY EDITA AB, HELSINKI 1998